

## ಜಿವನ ಸಮುದ್ರದಲ್ಲ ಪ್ರಯಾಣ

**(27:1-21)**

ಅಧ್ಯಾಯ 27 ಒಂದು ಗುರುತರ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಮಾಡಿರುತ್ತದೆ. ವಾರಗಳ ಪ್ರಯಾಣವು ಹಲವಾರು ತಿಂಗಳಿಗಳ ನಮಯವನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಂಡರೂ - ಅದು ಬೋಗೆರೆವ ನಮುದ್ರದ ಹಡಗು ಅಪಫಾರ್ತದ ಹಾಗೂ ನೂಕ್ಕಾವಾಗಿ ತಟ್ಟಿಸಿಕೊಂಡ ನಮುದ್ರ ಪ್ರಯಾಣವೇ ಅಗಿತ್ತು.<sup>1</sup>

ಈ ದೃಷ್ಟಿಂತವನ್ನು ದಾಖಲಾಪನ್ಯವಲ್ಲ ಲಾಕನ ಉದ್ದೇಶವಾದರೂ ಏನು? ಲಾಕನು ಸುಂದರವಾದ ಕಥೆಯನ್ನು ಇತ್ತುಹಡುತ್ತಿದ್ದನು, ಆದಾಗ್ಯು ಕುತ್ತಬಾಗಿ ಪದಗಳನ್ನು ಈ ಬರಹಗಾರಿಗಿರೆ, ಈ ಕಥೆಯನ್ನು ಬಳಿಸುವಲ್ಲ ನಾಧರಕವಾಯಾಗು. ಈ ಪುನ್ತರೆ ಕಡೇ ಭಾಗದಲ್ಲ ಲಾಕನ ಮೂಲ ಉದ್ದೇಶವನ್ನು ತಿಳಿಯಲ್ಲಿ: ಇದರಿಳು ಹೊಲನು ರೋಮಾಯವನ್ನು ತಲುಪಿದ ನಾರಾಂಶವು ಒಕ್ಕೊಂಡಿರುತ್ತದೆ. “ಹಾಗೂ ಹಾಲನು ರೋಮಾಯವನ್ನು” ತಲುಪಿದ ವಿಜಾರಣೆ ಒಂದು ಅಂಶವಾದರೆ, “ಹೊಲನು ರೋಮಾಯಕ್ಕೆ ಹೋಗದಂತೆ ಸ್ವೇತಾನನು ಹೇಗೆ ತಡೆದನು ಎಂಬ ಮಹೇಂದು ಅಂಶವೂ ಪ್ರಮುಖವಾಗಿದೆ.”

ಹೊಲನು ಧೇನಲೋನಿಕದವಲಿಗೆ ಬರೆಯುವಾಗ, “ನಹೋಂದರೇ, ... ನಿಮ್ಮ ಮುವವನ್ನು ನೋಡುವದಕ್ಕೆ ಅತ್ಯಾರ್ಥಿಯಂದ ಇಡ್ಡರೂ ... ನಾನು ಒಂದರೇಡು ನಾಲ್ಕಿರುವ ಬರುವದಕ್ಕಿಂದ್ದಿನ್ನು ಅದರೆ ಸ್ವೇತಾನನು ನಮಗೆ ಅಭ್ಯಾಸಿತರ ಮಾಡಿದನು” (1 ಧೇನಲೋನಿಕ 2:17, 18; ಒತ್ತಿ ಹೇಳಿದ್ದು ನಷ್ಟದ್ದು). ಹೊಲನು ಧೇನಲೋನಿಕಕ್ಕೆ ಹೋಗದಂತೆ ಕೆಲವು ಯೆಹೂದ್ಯರು ತಡೆ ಹಿಡಿದಿದ್ದರು. ಮತ್ತು ನಲಿಯಾದ ವಾತಾವರಣವು ನಹ ಇರಿಲ್ಲ, ಮತ್ತು ಅದು ದಾರ ಪ್ರಯಾಣವು ನಹ ಅಗಿತ್ತು - ಅದರೆ ಅವುಗಳಿಲ್ಲವು ಸ್ವೇತಾನನು ಅವನನ್ನು ತಡೆಯಲು ಬಳಸಿದ್ದ ನಾಧನಗ್ರಾಮಿಗಿಂದ್ದಿದ್ದು.

ಹೊಲನು ಧೇನಲೋನಿಕಕ್ಕೆ ಹೋಗಲು ಸ್ವೇತಾನನು ಆಡಜಣೆ ಉಂಟುಮಾಡಿದ್ದರೆ ಅವನು ರೋಮಾಯಕ್ಕೆ ಹೋಗಲು ಎಷ್ಟೋ ಅಡಜಣೆ ಉಂಟು ಮಾಡಿರಬಹುದಲ್ಲಿದೆ! ಅವನು ಒಂದು ಬಿಶ್ವಯೀವುಳ್ಳ ಹಣ್ಣಿಂದವನ್ನು ಚುಬ್ಬಿ ಕೆಲಂದುವನ್ನಾಗಿ ಮಾಡಿಕೊಂಡು, ಸುವಾತೇಯನ್ನು ನಾರಲು ಇತ್ತುಸಿದ್ದನು - ಅದರೆ ಸ್ವೇತಾನನು ಇದನ್ನು ನಹಿನಲ್ಲಾ! ಹೊಲನು “ರೋಮಾಯಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ” ಕನಸಿಗೆ ಸ್ವೇತಾನನ ಇತರರ ಮೂಲಕ ಅಡ್ಡಿ ಉಂಟುಮಾಡಿದ್ದನು (ಅಪ್ಪೋನ್ತಲರ ಶ್ರೇತ್ಯಗಳ 19:21): ಅನ್ಯ ಸೀಮೆಯ ಯೆಹೂದ್ಯರು ಕೆಲೆ ಮಾಡಲೇ ಬೇಕೆಂದು ನಿಶ್ಚಯಿಸಿದವರು, ನಲಿಯಾದ ನಿರಾರಗಳನ್ನು ಕೈಗೊಳ್ಳುವ ರೋಮಾಯದ ದೇಶಾಧಿಪತಿಗಳು, ಗೊಂದಲಕೊಳ್ಳಿಗಾದ ಸಿಹಾಯಿಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದನು. ಈ ಎಲ್ಲಾ ನಂಗತಿಗಳಲ್ಲ, ದೇವರು ಹೊಲನೋಂದಿದಿದ್ದನು, ಹೊಲನ ಹೋರತಾಗಿ ಸ್ವೇತಾನನಿಗೆ ಅಪಜಯವಾಯಾಗು. ಸ್ವೇತಾನನ ಪ್ರಯತ್ನಗಳ ಉತ್ತಮವಾಗಿದ್ದರೂ (ಅದು ನಿಂಬಾದದ್ದೇ), ಹೊಲನು ರೋಮಾಯದ ಹಾದಿಯಲ್ಲಿದ್ದನು (27:1).

ಸ್ವೇತಾನನ ತನಗಾದ ಅಪಜಯವನ್ನು ಒಟ್ಟಿಕೊಂಡನೇ? ಇಲ್ಲ! ಅವನ ಕೊಳಕ ಪನ್ನು ವಾತಾವರಣದ ಮೇಲೆ ತೋಲದನು: ಅಧ್ಯಾಯ 28ರ ಅರಂಭದಲ್ಲ, ಹೊಲನು ಹೇಗೂ ತನ್ನ ಪ್ರಯಾಣವನ್ನು ಮುಂದುವರಿಸಬಾರದೆಂದು ಸ್ವೇತಾನನು ಎಲ್ಲವನ್ನೂ ನಕಲಿಭಿಡವಾದ ಉಹಾಯಾಗಳನ್ನು ಮಾಡಿದನು: ಮೂರಾದ ಜನರನ್ನು ಕೊಳಹಗೊಂಡ ಸ್ವಾಷ್ಟಿಯನ್ನು<sup>2</sup> (ಭಯಿಂಕರವಾದ ಜರಗಾಜ, ಕೊಳಹಗೊಂಡ

ಅಲೆಗಳು, ಬರಬಾದ ಮರಳುಗಾಡು ವಿಷಪ್ಪಾರಿತ ಹಾವುಗಳು)! ಈ ತೊಂದರೆಗಳನ್ನು ಹೊಲನು ಹೇಗೆ ಎದುಲಿಸಿದನು? ಅವನು ಯೆರಳನೆಲೆಬಿನಲ್ಲಿ ಕೃಸ್ತರ್ಯೇಯಲ್ಲಿ ಇದೇ ವಿಧವಾದ ಅಡಜಣಿಗಳನ್ನು ಎದುಲಿಸಿದನು: ದೇವರ ಅನುಗ್ರಹದಿಂದಲೂ, ದೇವರ ಮೇಲನ ಭಕ್ತಿಯಂದಲೂ ಅಪುಗಳನ್ನು ತಾಜಕೊಂಡನು!

ಅಧ್ಯಾಯ 27ರಣ್ಣ ಹೊಲನ ಕುಲತಾದ ಇನೆನ್ನಂದು ವಿಜಾರವನ್ನು ಹಂಡಿತರುಗಳು ಗಮನಿಸಿರುವರು, “ಒಂದು ವೇಳೆ ಇದು ಲಾಕನ ಉದ್ದೇಶದ ಕಥೆಯಾಗಿರಬಹುದು.” ಹೊಲನನ್ನು ವಿಧ ಹಾತದಲ್ಲಿ ನೋಡಿರುವದು ಗಮನಾರ್ಹವೇ: ಅನ್ಯ ಜನರ ಮುಖಂಡನಾಗಿದ್ದನು. ಹೇಗೂ ಹೊಲನ ಕುಲತಾಗಿ ಲಾಕನು ಒತ್ತಿ ಹೇಳಿರುವದಿಲ್ಲ, ಆದರೆ ಹೊಲನು ದೇವರ ವಿಜಾರ ವಾಗಿ ಹೇಳಿರುವನು. ಮನುಷ್ಯ ದೃಷ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಅಂತಹ ಜೀವರವಾದ ಹಡಗಿನ ಅಪಹಾರದಿಂದ ತಪ್ಪಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದು ಅನಾಧ್ಯ; ಆ ನಮಯದಲ್ಲಿ ದೇವರ ಸಹಾಯದ ಅಗ್ರ್ಯವಿತ್ತು. ವರ್ಜನ 23ಲಂಡ 25ರ ನಡುವೆ, ಮುಖ್ಯಾರ್ಥವನ್ನು ನೋಡುತ್ತೇವೆ, ಇಲ್ಲ ಹೊಲನು ತನ್ನ ಹಡಗಿನ ನಹ ತ್ರಯಾಣಿಕರೊಂದಿಗೆ ಮಾತನಾಡಿದನು:

... ನಾನು ಯಾರವನಾಗಿದ್ದೇನೋ ಯಾರನ್ನು ನೇಬಿನುತ್ತೇನೋ ಆ ದೇವರಂದ ಬಂದ ಒಬ್ಬ ದೂರನು ಶೆಂದ ರಾತ್ರಿಯಲ್ಲಿ ನನ್ನ ಹತ್ತಿರ ಸಿಂತು ಹೊಲನೇ, ಭಯಪಡಬೇಳ, ನಿನು ಜರ್ಕವರಿಯ ಮುಂದೆ ಸಿಲ್ಲಬೆಕು; ಇದಲ್ಲದೆ ಸಿನ್ನ ಸಂಗಡ ಈ ಹಡಗಿನಲ್ಲ ತ್ರಯಾಣಮಾಡುವರೆಲ್ಲರ ಶ್ರಾವ ದೇವರು ಸಿನ್ನ ಮೇಲಣ ದಯಿಯಂದ ಉಳಿಸಿಕೊಳ್ಳಿದ್ದಾನೆಂದು ನನ್ನ ನಂಗಡ ಹೇಳಿದನು. ಆದರಿಂದ ಜನರೇ ಧೈರ್ಯವಾಗಿಲ್ಲ. ನನಗೆ ಹೇಳಲಷ್ಟ ಪ್ರಕಾರವೇ ಆಗುವದೆಂದು ದೇವರನ್ನು ಸಂಬಂಧಿಸಿ.

ಎರಡು ಉದ್ದೇಶಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿದವನಾಗಿ ಲಾಕನು ಅಧ್ಯಾಯ 27ನ್ನು ಬರೆದಿರುವನು:

(1) ಹೊಲನ ಜೀಬಿತದಲ್ಲಿನ ದೇವರ ಕಾರ್ಯ, ನಂತರ, (2) ನರಕದ ಯಾವುದೇ ಶಕ್ತಿಗಳು ದೇವರ ಯೋಜನೆಯನ್ನು ಉದ್ದೇಶವನ್ನು ತಡೆಯಲಾರವು. ಈ ಅಂಶದಿಂದ ನಮಗೇ ನಾದರು ತ್ರಯಾಣನಿರ್ದೇಶಿಸಿದ್ದೀರೋ? ಸಿಂಹಯಾಗಿಯೂ ದೇವರು ನಮ್ಮೆಲಿಷ್ಟಿರುವ ಉದ್ದೇಶವನ್ನು ಶಂಡೆರದಂತೆ ಮಾಡಲು ಸ್ವೀಕಾರನು ನಕಲ ತ್ರಯಕ್ರಾಂತಿ ಮುಂದುವರಿಯತ್ತಾನೆ (1 ಹೆಚ್‌ 5:8). ನಾವುಗಳು ಬದುಕಲು ದೇವರ ಸಹಾಯ ಅತ್ಯಗತ್ಯ. ನಾವುಗಳು ನಮ್ಮ ಜೀಬಿತದಲ್ಲ ಉಂಬಾಗುವ ಜರುಗಾಜಯನ್ನು ಎದುಲನಲು, ಅಧ್ಯಾಯ 27 ಸಹಾಯ ಮಾಡುತ್ತಾರೆ.

ಜೀಬಿತದ ಜರುಗಾಜ ಎಂದು ನಾನು ಹೇಳುವಾಗ, ನನ್ನನ್ನು ಅಹಾಧ್ರ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವೆಂದಿಲ. ಇತಾಲ್ಯತ್ವೇ ಹೊಂಗಿತ್ತಿದ್ದ ಹಡಗಿಗೆ ಜೀಸಿದ ಜರುಗಾಜಯ ಕುಲತು ಲಾಕನು ಉಹೆಯ ಮಾತನ್ನು ಹೇಳುತ್ತಿರುವದಿಲ್ಲ; ಜರುಗಾಜಯ ನಿಜವಾದದ್ದೇ ಅಹಾಯವು ನತ್ಯವಾದದ್ದೇ, ಹೇಗಿದ್ದರೂ ಕೆಲವು ಹಂಡಿತರುಗಳು ಹೊಲನ ನಮ್ಮೆ ತ್ರಯಾಣದ ಜೀತಿಗೆ ನಮ್ಮ ಜೀಬಿತಗಳನ್ನು ಹೊಂಗಿಸುವರು. ಒಬ್ಬ ತ್ರಯಾಣಿಕನ ನಮ್ಮುದ್ರ ಯಾತ್ರೆಯನ್ನು ಲಾಕನು ಬರೆದಿರುವನು.<sup>3</sup>

ಅಧ್ಯಾಯ 27ರಣ್ಣನ ಧ್ಯಾನದಲ್ಲಿ, ನಂತೋಜದ ಒಂದು ನಾಹನವನ್ನು ತೊಲೆಲು ನಾನು ಇಜ್ಞಿಸುತ್ತೇನೆ. ಅದೇ ನಮಯದಲ್ಲಿ ಇದನ್ನು ನಿಮ್ಮ ಜೀವನಕ್ಕೂ ಹೊಂಗಿಸಿ ಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂದು ತಿಳಿಯಪಡಿಸುತ್ತೇನೆ.<sup>4</sup> ಹೊಲನು ಎದುಲಿಸಿದಂತೆ, ನಾವುಗಳು ನಹ ಕೆಷ್ಟ ಹಾಗೂ ಒಳ್ಳೆಯ ದಿವನಗಳನ್ನು ಎದುಲಿಸುತ್ತೇವೆ - ಮತ್ತು ಆಕಸ್ಮೀಕರಾದ ನಂಗತಿಗಳನ್ನು ಎದುಲಿಸಬಹುದು! “ಪೃತಿಲಕ್ತಿವಾದ ಜರುಗಾಜ” ಹಾಗೂ ಪ್ರವಾಹಗಳ ಕುಲತು ಈ ಅಧ್ಯಾಯನದಲ್ಲಿ ತಿಳಿದು ಅದನ್ನು ನಮ್ಮೆ ನಮನ್ಯೇಗಳಿಂದಿಗೆ ಹೊಂಗಿಸಿಕೊಳ್ಳುವಣ. ಮುಂದಿನದರಣ್ಣ ಅಧ್ಯಾಯ 27ರ, ಅಭೂತ ಶೂವರವಾದ ಮುಕ್ತಾಯವನ್ನು ಗಮನಿಸೋಣ, ದೇವರ ಅನುಗ್ರಹವನ್ನು ಮೆಚ್ಚಿಕೊಳ್ಳುವಣ.

## “ನಾವು ಸಮುದ್ರ ಮಾರ್ಗವಾದಿ ಹೊಡೆವು” (27:1-3)

ಹೊಲನು ಕೈಸರನ ಮುಂದೆ ಹೇಳಿಕೊಳ್ಳುವನೆಂದು ಹೇಳಿದ್ದನು (25:11). ಕೀ.ಶ. 59<sup>5</sup>ರ ಅಗಸ್ಟನ್‌ಲ್ಲಿ ಅವನನ್ನು ರೋಮಾಯಕ್ಕೆ ಸ್ಥಾಪಿಸಿರು. “ನಾವು ಸಮುದ್ರ ಮಾರ್ಗವಾಗಿ ಇತಾಲ್ಯ ದೇಶಕ್ಕೆ ಹೋಗಬೇಕೆಂದು ತೀರುಂದಾನವಾದ ಮೇಲೆ ಹೊಲನನ್ನೂ ಬೇರೆ ಕೆಲವು ನೆರೆಯವರನ್ನೂ ಜ್ಕರ್ವತ್ತಿ. ಪಂಜಾಬಿಗೆ ನೇಲದ ಯಾಲ್ಯನೆಂಬು ಒಬ್ಬ ಶರ್ತಾಧಿಕಾರಿಗೆ ಒಷ್ಣಿಸಿದರು” (ಪಜನ 1).

ಮೊದಲನೆಯ ವಜನದಲ್ಲಿ “ನಾವು” ಎಂಬ ಪ್ರಥಮ ಪದವನ್ನು ಗಮನಿಸುತ್ತೇವೆ. ಲಾಕನು ಹೊಲನೊಂದಿಗೆ ಯೀರಾನಲೇಬಿಗೆ ಪ್ರಯಾಣಮಾಡಿದ್ದನು (21:17) ಮತ್ತು ಈಗ ಹೊಲನೊಂದಿಗೆ ರೋಮಾಯಕ್ಕೆ ತ್ರಯಾಣಮಾಡಲು ಸಿದ್ಧನಾಗಿದ್ದನು. “ಎರಡನೇ ವಜನದಲ್ಲಿ, ಮೆಕೆಡೋನ್ಯಕ್ಕೆ ನೇಲದ ಫೆಲೋಸಿಕದ ಅಲಿನ್‌ನ್‌ಕೆನು” ಎಂದು ಗಮನಿಸುವಾಗ, ಹೊಲನ ಇನ್ನೊಬ್ಬ ಸ್ತೇಂಿತನಾದ ಇವನೂ ನಹ ಈ ಹಿಂದೆ ಹೊಲನೊಂದಿಗೆ ಯೀರಾನಲೇಬಿಗೆ ಪ್ರಯಾಣಿಸಿದ್ದನು (20:4), ಈಗ ಅವನೂ ನಹ ಹೊಲನ ನಂಗಡ ಇದ್ದನು.<sup>7</sup>

“ಬೇರೆ ಕೆಲವು ನೆರೆಯವರು” ಎಂಬ ದುಃಖದ ನಂಗಡಿಯನ್ನು ನೊಂಡುತ್ತೇವೆ.<sup>8</sup> ಬೇರೆ ಬಿಧಾವಾದ ಎಂಬ ಟ್ರಿಕ್‌ನ ಹೇಳಿಕೆಯಾಗಿದೆ.<sup>9</sup> ಈ ಇತರೆ ನೆರೆಯವರು ಘ್ರಾಯಿಂ ಅಪರಾಧಿಗಳಾಗಿ, ರೋಮಾಯರ ಮುಗ್ರಣಿಗೆ ಆಹಾರಕ್ಕಾಗಿ ರಾಜಾನಿಂದ ಬಹಳ ಉತ್ತರವಾದ ಇಂಥಿಂದ ಜನಲಿಗೆ ಮನರಂಜನೆಯಾಗುತ್ತಿತ್ತು.<sup>10</sup> ಇಂಥಿಂದ ಒಂದು ಕ್ರಾರಬಾದ ತ್ರಹಂಚದಲ್ಲಿ ಅವರು ಬಧುತ್ವಾದಿದ್ದರು.

ವಜನ 1ರಲ್ಲಿ ಹೊಲಬಿಗೆ ನೇಲದ ಯಾಲ್ಯನೆಂಬ ಒಬ್ಬ ಶರ್ತಾಧಿಕಾರಿಗೆ ಒಷ್ಣಿಸಿದರು ಎಂಬುದಾಗಿದೆ. ಅಗಸ್ಟನು ಅಂದರೆ (ಜ್ಕರ್ವತ್ತಿ) ಈ ಹೊಲಬಿನವರನ್ನು ಅಗಸ್ಟನೊಂದಿಗೆ ನಂಬಂಧಪಟ್ಟಬಂದು ಎಂಬುದು ಕೆಲವರ ಅಜಹಾಯ. ಇವನು ರಾಜಮನೆತನದವರನ್ನು ಕಾಯಿವವನು ಎದು ಕೆಲವರ ತರ್ಕ, ಇವನೊಂದಿಗೆ ರಾಜಮನೆತನದವರ ಹಾಗೂ ದೇಶಾಧಿಕಾರಿಗಳ ನಂಂತರಕ್ಕಿಂತಿರುತ್ತಿದ್ದರು.<sup>11</sup> ಶಿಷ್ಯಾಜಾರದ ಪ್ರಕಾರ ಸ್ಥಳೀಯ ಅಧಿಕಾರಿಯಾದ ಹೇಸ್ತನು ಹೊಲನನ್ನು ಯಾಲ್ಯನು ವರ್ಷಕ್ಕೆ ವಹಿಸಿಕೊಳ್ಳಿದ್ದನು.<sup>12</sup> ಹೊಲನು ರೋಮಾಯದ ಹಕ್ಕುದಾರನು ಹಾಗೂ ಅವಸಿಗೆ ನಾಯಾಯಿಯತವಾದ ತೀರ್ಥ್ಯ ನಿಂತುವಲ್ಲ ಅಧ್ಯತೆ ನೀಡಬೇಕೆಂಬ ಪ್ರತಿವನ್ನು ಫೆಸ್ತನು ಯಾಲ್ಯನಿಗೆ ನೀಡಿದನು.

ಶಿಷ್ಯಾಜಾರಗಳು ಮುಗಿದ ನಂತರ, ಎಲ್ಲರೂ ಹಡಗನ್ನು ಹೀಡಿದರು.<sup>13</sup> “ಆಗ ಅಪ್ರಭಾತ್ಯಾಯದಿಂದ ಬಂದು ಆನ್ಯ ಸೀಮೆಯ ಕರಾವಳಿಯ ಸ್ಥಳಗಳಿಗೆ ಹೋಗುವದಕ್ಕಿಂತ ಒಂದು ಹಡಗನ್ನು<sup>14</sup> ಹತ್ತಿ ಸಮುದ್ರ ಪ್ರಯಾಣವನ್ನು ಪೂರಂಖಿಸಿದೆವು” (27:2ಎ). ಇತಾಲ್ಯಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ಹಡಗು ಇಲ್ಲದೆ ಇದ್ದದಲಿಂದ, ಅವರು ಕರಾವಳಿಯ ಉತ್ತರ ದಿಕ್ಕಿಗೆ ಹೊರಬು ರೋಮಾಯಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ಹಡಗನ್ನು ತಲುಪಬೇಕೆಂದಿದ್ದರು. ಪ್ರಯಾಣವು ಸುಗಮವಾಗಿ ದ್ವರೆ, ಅವರು ಅಕ್ಕೊಬರ್ ಅಂತ್ಯದ ಚೇಳಿಗೆ ರೋಮಾಯವನ್ನು ತಲುಪುವ ನಾಧ್ಯತೆಯಿತ್ತು.

“ಮರುದಿನ ಸೀಡೋಣಿಗೆ ಮುಣ್ಡಿದೆವು” ಎಂದು ಲಾಕನು ದಾಖಲಾಗಿರುವನು (ವಜನ 3ಎ). ವಾಯಾಜಾರ ಕೇಂದ್ರಪ್ರಾಧಿಕಾರ ಕೈನರ್ಪೈಯಿಂದ ಎಷ್ಟಕ್ಕೆ ಅಧಿಕಾರ ಮೈಲಿಗಳ ಅಂತರದಲ್ಲಿ ಪ್ರೋಯಾಸಿಕೆಯಲ್ಲಿ ನಿಂತಿತು. ಹಡಗುದಾಳಾದಲ್ಲಿ, ಸೆರೆಯವರನ್ನು ಸರಪಳಿಯಲ್ಲಿ ಜಗಿದು ಹಡಗಿನ ಕೆಳಕೊಣಿಲ್ಲಿಟ್ಟಿದ್ದರೂ, “ಯಾಲ್ಯನು ಹೊಲಸಿಗೆ ದಯೆಯನ್ನು ತೋಲ ನುವರೊಂದಾಗಿ ಅವನನ್ನು ಸ್ತೇಂಿತರ ಬಿಂಗಿ ಹೇಳಿ ನತ್ತಾರ ಹೊಂದುವದಕ್ಕೆ ಇಟ್ಟನು”<sup>15</sup> (ಪಜನ 3ಜ). ಹೇಳು, ಒಬ್ಬ ಸೀಹಾಯಿಯ ಅವನ ನಂಗಡ ಹೊಗಿದ್ದನು. ಆ ಸ್ತೇಂಿತರು “ಹೊತೆ ಕೈಸ್ತ ರಾಗಿರಬಹುದು” (3 ಯೋಧಾನ 14; ನೋಡಿಲ ಯೋಧಾನ 15:5).<sup>16</sup> ಬಹುಶಃ ಈ ಹಿಂದೆ ಹೊಲನು ಅವರನ್ನು ಪ್ರೋಯಾಸಿಕೆಯಲ್ಲಿ ನಂಧಿಸಿರಬಹುದು (ಅಪ್ರೋನ್ತಲರ ಕೃತ್ಯಗಳು 12:25; 15:3) ಅಧಿಕಾರ ಯೀರಾನಲೇಬಿನ ಪ್ರಯಾಣದ ಮಧ್ಯದಲ್ಲ,

ಒಂದು ವಾರ ಕಾಲ ತೂರ್ ಹಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ತಂಗಿರಬಹುದು (21:3, 4). ಅಥವಾ ಒಂದು ಪೇಳಿ ಅವರನ್ನು ಹಿಂದೆ ನಂಧಿಸಿದೆ ಇರಲಾ ಬಹುದು. ಇದರಲ್ಲಿ ಯಾವುದೇ ವ್ಯತ್ಯಾಸವು ಇರುವದಿಲ್ಲ. ಕೈಸ್ತರು ಯಾವಾಗಲೂ ಸ್ನೇಹಿತರೇ ನಮ್ಮ ಪ್ರವಾಸ ಕಾಲದಲ್ಲ, ನಮಗೆಲ್ಲಿಗೂ ಸ್ನೇಹಿತರ ಅಗತ್ಯವಿರೆ (ಜ್ಞಾನೋಕ್ತಿ 17:17).

### “ಎಡು ಗಾಜಿ ಜಿನ್ನಪ್ರಿಡ್ವಿಂಡ್” (27:4-8)

ಸೀಳದೋನಿನಿಂದ, “... ಹೊರಣು ಎದುಲಿಗಾಜಿ ಜಿನ್ನಪ್ರಿಡ್ವಿಂಡ್ ಕುಪ್ಪದ್ವಿಂಡದ ಮರೆಯಲ್ಲ ನಾಗಿದೆವು” (ಪಜನ 4). ಹಟ್ಟಿಮು ದಿಕ್ಕಿನಿಂದ ಬೇಸಿಗೆಯ ಗಾಜಿ ಜಿನ್ನಪ್ರಿಡ್ವಿಂಡಿಂದ ಹಡಗು<sup>17</sup> ಅದಕ್ಕೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಹೋಗುವ ನಾಮದ್ವ್ಯವನ್ನು ಹೊಂದಿರಿಷಿಲ್ಲ (ಪಜನ 15), ತಮ್ಮನ್ನು ನಂರಟ್ಸಿಸಿಕೊಳ್ಳಲು ಉತ್ತರ ದಿಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಯಾಣಿಸಿ ಕುತ್ತ ದ್ವಿಂಡವನ್ನು ಸುತ್ತುಹಾಕಿದರು.

ದೇವರ ಸುದುದ್ದೇಶದ ಪ್ರಕಾರ ಹೋಲನು ರೋಮಾಯಕ್ಕೆ ಹೊರಣಿದ್ದರೂ, ಅವನು ಎದುರು ಗಾಜಿಯನ್ನು ಎದುಲಿನಬೇಕಾಯಿತು. ನೀವುಗಳ ದೇವಲಿಗೆ ನಮಹಿಂಸಿಕೊಂಡಿ ರುವದಲಂದ, ನೀವು ಬಯಸಿದ ಹಾಗೆ ಗಾಜಿಯು ಜಿನ್ನಪ್ರಿಡ್ವಿಲ್ಲ ಎಂದು ನೀವುಗಳ ಅಲಯಬೇಕು. ಪ್ರಯಾಣಿಕರಗಳ ಅನುಭವದಂತೆ ಹೆಚ್ಚೆ ಹದೇ “ವ್ಯತ್ಯಾಸವಾದ ಗಾಜಿಯು” ಜಿನ್ನಪ್ರಿಡ್ವಿತ್ತದೆ.

ಅವರು ಕುತ್ತದ ಉತ್ತರ ದಿಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಯಾಣಿಸಿದಾಗ, ಹೋಲನ ಅಜ್ಞಾಮೆಜ್ಞಿನ ಪ್ರದೇಶಗಳನ್ನು ಹಾಡು ಹೊಂದಿರು: “... ಅವರು ಕುತ್ತ ದ್ವಿಂಡದ ಮರೆಯಲ್ಲ ನಾಗಿ ಕಿಂಪಕ್ಕುತ್ತಿರು ಹಂತಲ್ಯಕ್ಕೂ [ಹೋಲನ ನಿವಾಸದ ಸ್ಥಳ], [ಹೋಲ ಬಾನ್ಸಬರು ನೇವೆಯೆ ನಿಬಿತ್ತ ಸೇಲದ ಪ್ರಥಮ ಸ್ಥಳ (13:13)].” ಎದುರಾಗಿರುವ ನಮುದ್ವವನ್ನು ದಾಣದರು<sup>18</sup> (ಪಜನ 5ಎ). “ಅವರು ಸುಮಾರು ಏರಡು ವಾರಗಳ ಕಾಲ ಪ್ರಯಾಣಮಾಡಿ ಲುಕೀಯ ನೀಮೆಯಲ್ಲಿರುವ<sup>19</sup> ಮುರಕ್ಕೆ ಬಂದರು” (ಪಜನ 5ಜ). ಅದು ಅನ್ಯ ಸೀಮೆಯ ದಕ್ಷಿಣ ಮತ್ತು ಹಟ್ಟಿಮುದ ಮಳೆಯಲ್ಲಿತ್ತು.

ಮುರಘು ಬಿಗುತ್ತ ಹಾಗೂ ರೋಮಾಯಿದ ಹಾಡಿಯಲ್ಲ ಇತ್ತು<sup>21</sup> “ಅಲ್ಲ ಶತಾಧಿಪತಿಯು ಅಲೆಕ್ಸಾಂಡ್ರಿಯಿದಿಂದ ಬಂದು ಇತಾಲ್ಯಕ್ಕೆ ಹೋಗುತ್ತಿದ್ದು<sup>22</sup> ಒಂದು ಹಡಗನ್ನು ಕಂಡನು” (ಪಜನ 6೨). ಆ ಹಡಗಿನಲ್ಲಿ ಗೋಳಿದಿಯನ್ನು ನಾಗಿನುತ್ತಿದ್ದರು (ಪಜನ 3೪). ಕಾಳಗಳನ್ನು ನಾಗಿನುವ ಹಡಗನುಗಳ ಬಹಳ ದೊಡ್ಡದಾಗಿದ್ದವು<sup>23</sup> (ಅದರಲ್ಲಿ ಇನ್ನಿಲ್ಲ ಎಪ್ಪಾತ್ಮಾಯ ಜನರು<sup>24</sup> ಪ್ರಯಾಣಿಸಬಹುದಿತ್ತು [ಪಜನ 3೭] ಜನರ ಸಂಗಡ ವಸ್ತುಗಳನ್ನು ನಾಗಿನುತ್ತಿದ್ದರು). ಆ ಹಡಗನುಗಳನ್ನು ರೋಮಾಯಿರ ಆಡಿಕರ್ಪು ಒಪ್ಪಂದದ ಮೇಲರೆ ಹಡಗಿಕೊಂಡಿದ್ದರು. ಅದು ರೋಮಾಯಿದ ಪ್ರತಿಸಿಧಿಯಾಗಿತ್ತು, ಅದು ಜಾಲಯಿನ್ನನ ಯೋಗ್ಯತೆಗೆ ತಕ್ಕ ಹಾಗೆ ಇತ್ತು. ಅದು ಅಕ್ಕೆಜ್ಞಬರ್ತನ್ನಿಲ್ಲ ದೊಡ್ಡ ಯಾವಾಯಿವನ್ನು ತಲುಪುವ ನಾಘ್ಯತೆಯಲ್ಲಿರು, ಶತಾಧಿಪತಿಯು ಎಲ್ಲರನ್ನೂ ಇನ್ನೊಂದು ದೊಡ್ಡ ಹಡಗಿಗೆ ವರ್ಗಾಯಿಸಿದನು (ಪಜನ 6೩).

ಅವರು ಅನ್ಯ ಸೀಮೆಯ ಹಟ್ಟಿಮು ದಿಕ್ಕಿನ ಕರಾವಳಿಗೆ ನಮುದ್ವಯಾನ ಮಾಡಿದರು. ಪಿಠಿತಿಯ ಕ್ಷೇತ್ರಿನುತ್ತಿರು ಇರಲು; ಹವಮಾನವು ಹಡಗಿಸಿತ್ತತು. ಅನೇಕ ದಿವಸ ನಿಧಾನವಾಗಿ ನಾಗುತ್ತಿರು<sup>25</sup> ಎಷ್ಟು ಪ್ರಯಾಣದಿಂದ “ಕ್ಷೀರದಕ್ಕೆ ಬಂದರು” (ಪಜನ 7೨). ಅದು ರೋಮಾಯಿದ ದಕ್ಷಿಣ ತುದಿಯಲ್ಲ ನೆಲೆಗೊಂಡಿತ್ತು. ಆದರೂ ಅವರು ಗ್ರೀಸಿನ ನಮುದ್ರ (ಅಬಾಯ) ವನ್ನು ದಾಣಲು ಯಶ್ವಿಸಿದರು. “ಅದರೆ ಗಾಜಿಯು ಅವರನ್ನು ಅಲ್ಲಿಗೆ ಮುಟ್ಟುಗಾಡಿನಲ್ಲ” (ಪಜನ 7೪).

ನಿಮ್ಮ ಯೋಜನೆಯಿಂತೆ ಕಾಯಣಗಳ ನಡೆಯಿದ್ದರೆ, ನಿಮಗೆ ಕಷ್ಟವಾಗುತ್ತದೆಯೇ? ಅಲೆಕ್ಸಾಂಡ್ರಿಯದ ಧವನದ ಹಡಗಿನವರು ನಿಮಗೆ ಅನುಕಂಪ ತೋಲಿಸಬಹುದು.

ತುನಿಃ ನಂರಕ್ಕಣಿಗಾಗಿ ಒಂದು ದ್ವಿಂಡವನ್ನು ಅವಲಂಭಿಸಿದಾಯಿತು - ಅದು ಕೈಗೆ

ದ್ವಿಂಡವಾಗಿತ್ತು<sup>26</sup> (ಪಜನ 7:8) ಅದು ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಬಹಳ ದೂರದಲ್ಲಿತ್ತು. “ತೇತೆ ದ್ವಿಂಡದ ಮರೆಯಲ್ಲ ನಾಗಿ ಸಲ್ಲಿನೇನೀಗೆ ಎದುರಾಗಿ ಬಂದು ಶ್ರಯಾಸದಿಂದ” (ಪಜನ 8:8; NIV) ಈ ಕರಾವಜಯನ್ನು ಕಿಡಿದು ಹೋಗಿ ಜಂದ ರೆಪುಗಳಿಂಬ ನ್ಯಾಷಕ್ಕೆ ನೇರಿದರು.<sup>27</sup> “ಅದರ ಹಕ್ಕರಿಂದ ಲನಾಯವೆಂಬ ಪಟ್ಟಣವು ಇತ್ತು”<sup>28</sup> (ಪಜನ 8:8) - ಅವರು ಆ ನ್ಯಾಷರಲ್ಲ ಹಡಗನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿ, ವಾತವರಣವು ನಲಿಯಾಗ ಬಹುದೆಂದು ತಾಳೈ ಕಳೆದು ಕೊಂಡು ಕಾಯಿತ್ತಿದ್ದರು.

ನಿಮ್ಮ ಯೋಜನೆಗನ್ನು “ನಿಗದಿಹಡಿಸಿಕೊಂಡು”<sup>29</sup> ಒಂದು ಲುತ್ತಮಾವಾದ ನಂದಭ್ರಮಕ್ಕಾಗಿ ಕಾಯುವಾಗ, ಅದರಲ್ಲ ಉಂಟಾಗುವ ಕಸಿವಿಸಿಯನ್ನು ಬಲ್ಲವಾಗಿರುವಿಲ್ಲ.

### “ಮುಂದಿನ ಸಮುದ್ರಯಾನವು ಅಹಾಯಕಾರಿಯಾಗಿತ್ತು” (27:9-13)

ದಿನಗಳು ಕಳೆದಂತೆ, ಅಕ್ಕೆಬುರ್ರು ಅಂತ್ಯದಲ್ಲ ರೋಮಾಯವನ್ನು ತಲುಪುವ ಅಕಾಂಕ್ಷೆಯ ಕ್ಷೀಳಣಿನುತ್ತು ಬಂದಿತು. “ಹೀಗೆ ಬಹುಕಾಲ ಕಳೆದುಹೋದ ನಂತರ ನಮುದ್ರ ಶ್ರಯಾಣ ಮಾಡುವದು ಅಹಾಯಕಾರಿಯಾಗಿತ್ತು” (ಪಜನ 9:8). ನೆಷ್ಟೆಂಬರ್ ಮಧ್ಯದಿಂದ ನವಂಬರ್ 11ರ ವರೆಗಿನ ಮೆಡಿಟೆಲಯನ್ ಸಮುದ್ರಯಾನವು ಅಹಾಯಕರವಾದ ನಮುದ್ರ ವಾಗಿತ್ತು, ನವಂಬರ್ 11 ಲಂದ, ಮುಂದಿನ ಚನಂತ ಕಾಲದವರೆಗೆ ನಮುದ್ರಯಾನವು ನಿಷೇಧ ವಾಗಿತ್ತು.<sup>30</sup> ಈಗ ಆ ಹಡಗು ಅಹಾಯಕರವಾದ ನಮುದ್ರಯದಲ್ಲಿ; ಮತ್ತು “ಮಹಾ ಉಪವಾ ನಡ ದಿವಸವು ಆಗಿ ಹೋಗಿತ್ತು” (ಪಜನ 9:9). ಅದು ಯೆಹೋದ್ಯರ ಒಂದಬಿಡಿಗೆ ಹೋಳಿಕೆಯಾಗಿತ್ತು (ಯಾಜಕತ್ಕಾಂದ 16:29; 23:26, 27), ಕ್ರಿ.ಶ. 59ರ ಅಕ್ಕೆಬುರ್ರು 5 ನೇಯ ದಿನವಾಗಿತ್ತು.<sup>31</sup>

ನಮುದ್ರ ಜಾಲ ಹೋಗುವದನ್ನು ಹಡಗಿನ ಶ್ರಯಾಟಿಕರೆಲ್ಲರೂ ಅಲಂತರು. ಶ್ರಯಾಣಮಾಡುವದು ಕಷ್ಟಕರ ನಂಗತಿಯಾದಾಗ, ಹಡಗಿನ ಹೋಟಿ ಹೋತಪರೆಲ್ಲರೂ<sup>32</sup> (ಪಜನ 11) ಏನು ಮಾಡಬೇಕೆಂದು ಜಜಿಸಿದರು “ಆ ಜಿಗಾಲವನ್ನು ಕಳೆಯಲು ಲನಾಯವು ತಕ್ಕ ನ್ಯಾಷವಲ್ಲವೆಂದು ನಿರ್ಧರಿಸಿಕೊಂಡರು” (ಪಜನ 12:8); ಏಕೆಂದರೆ ಅದು ನಮುದ್ರದ ತೆರೆದ ಭಾಗದಲ್ಲಿತ್ತು; ಹಡಗು ನಮುದ್ರದ ಹಬಾಮನವನ್ನು ಎದುರನಬೇಕಿತ್ತು; ಅದರಲ್ಲಿದ್ದ ನಕಲ ವಸ್ತುಗಳ ಜಳಾಪ್ರತವಾಗುವ ನಾಧ್ಯತೆಯಲ್ಲಿ (ಲನಾಯವು ಜಿಕ್ಕ ನ್ಯಾಷವಾಗಿತ್ತು [ಪಜನ 8:8ಿ]) ಮತ್ತು ಹತ್ತಿರದಲ್ಲ ದೊಡ್ಡ ಪಟ್ಟಣಗಳ ಇರಲಿಲ್ಲ. ಇನ್ನೊಂದರೆ, 40 ಮೈಲು ಹಳ್ಳಿಮಕ್ಕೆ ಹೊರಿಸಿಕೊಯಿ ಇತ್ತು, ಅದು ಶ್ರದಾನ ಹಣ್ಣಣಪೂರ್ ಹಾಗೂ ಸುರಕ್ಷೆಯ ಹಡಗುವಾಡಿವನ್ನು ಹೋಂದಿತ್ತು. ಅಲ್ಲ ಅವರು ಹಾಗೂ ಅವರ ಹಡಗು ಕಿಂಮಕಾಲವನ್ನು ಹಿತವಾಗಿ ಕಳೆಯಲು ನಾಧ್ಯಬಿಂತ್ತು.

ಅವರು ಲನಾಯವನ್ನು<sup>33</sup> ಇಟ್ಟ ಶ್ರಯಾಣಮಾಡುವದನ್ನು ಹೌಲನು ಅಲಂತು ಹೌಲನು ಗಾಬಲಿಗೊಂಡನು. “ಹೌಲನು ನಮುದ್ರ ಯಾನದ ಶ್ರಯಾಣದ ಅನುಭವವನ್ನು ಹೋಂದಿದೆವನಾಗಿದ್ದನು.”<sup>34</sup> ಮೆಡಿಟೆಲೆಸಿಯನ್ ಸಮುದ್ರದಲ್ಲ ಹೌಲನು ಮಾಡಿದ ಹನ್ನೊಂದು ಶ್ರಯಾಣದ ಕುಲತು ಲಾಕನು ದಾಬಲು ಮಾಡಿರುವನು. (ರೋಮಾಯದ ಶ್ರಯಾಣವನ್ನು ಹೋರತು ಹಡಿಸಿ) ಮತ್ತು ಸುಮಾರು 3,500 ಮೈಲುಗಳ ನಮುದ್ರ ಶ್ರಯಾಣವನ್ನು ಮಾಡಿದ್ದನು. ಹಾಗೂ ಹೌಲನು ಇತರೆ ಶ್ರಯಾಣದ ಕುಲತು ಲಾಕನು ತಿಜಿಸಿರುವದಿಲ್ಲ. ಅವನು ಮಾರು ನಾಲ ಹಡಗಿನ ಅಹಫಾತಕ್ಕೆ ಒಳಗಾಗಿದ್ದನು.<sup>35</sup> “ಒಂದು ರಾತ್ರಿ, ಒಂದು ಹಗಲು ನಮುದ್ರದಲ್ಲಿದ್ದನು” (2 ಕೋಲಿಂಥ 11:25ಡಿ). ಆದ್ದಲಿಂದ ಹೌಲನು ತನ್ನ ಮನಸ್ಸಿನಲ್ಲಿರುವದನ್ನು ಹಡಗಿನ ಜನಲಿಗೆ ಹೇಳುವದಕ್ಕೆ ಹಿಂಜಲಿಯಲ್ಲಿ; “ಹೌಲನು, ಜಿನರೇ, ಈ ಶ್ರಯಾಣದಿಂದ ಸರ್ಕಿಗೂ ಹಡಗಿಗೂ ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ನಮ್ಮ ಶ್ರಾಣಗಳನ್ನು ಕಷ್ಟಪೂರ್ ಬಹು ನಷ್ಟಪೂರ್ ಸಂಭವಿಸುವದೆಂದು ನನಗೆ ತೋರುತ್ತದೆ ಎಂದು ಅವರನ್ನು ವಿಜ್ಞಾಪಿಸಿದನು” (ಪಜನ 10).

ಹೊಲನ ಈ ಹೇಳಕೆಯು ತೇಲಿತವಾದದ್ದೇ? ಅವನು ಹೊಂದಿದ್ದ ಅನುಭವದ ನಿಖಿತ್ತ ಈ ಹೇಳಕೆಯನ್ನು ಹೇಳರಬಹುದು ಎಂಬದು ನನ್ನ ಉಹೆಯಾಗಿದೆ: (1) ಅದು ಪರಲೋಕ ದಿಂದ ಬಂದ ಹೇಳಕೆಯಿಂದ ಹೊಲನ ವಿವರನಾಲ್ಲ (ನಂತರ ಪ್ರಕಟಸಿದ ಹಾಗೆ ವಜನ 23). (2) ಅವನು “ಎಜ್ಲಿಸಿದನು” “ತಳಿಮು ಹೊಳೆದ ಅನುಭವದ ನಿಖಿತ್ತ ಎಂಬ ರೀತೆ ಅನುವಾದವಾಗಿದೆ.” (3) ಅವರು ಹೇಳದ್ದೆಲವು ಪ್ರಮಾಣಿ ನಡೆಯಿಂದ ಇರಬಹುದು (ಅಲ್ಲ ಯಾರೂ ನಾಯಾಲ್ಲ; ವಜನಗಳು 22, 44).<sup>36</sup>

ಈ ಹೇಳಕೆಯು ಪ್ರಮುಖ ಅಧಿಕಾರಿಯಾದ ಯೂಲ್ಯನಿಇ ಯಾವ ಪರಿಣಾಮವನ್ನು ಇರುತ್ತಾಲ್ಲ. ಇಡಾರಗಳನ್ನು ನೇಯಿಸಿದನೇ ರಜ್ಯಯೇ ಈ ವಿಜಾರಿಸಿದನ್ನು ನೀನು ಹೇಳಿ ಅಲಿಯಲು ನಾಧ್ಯ? ನುಲತರಾದ ಜನರು ಪ್ರಯಾಣವನ್ನು ಮುಂದುವರಲನು ಹೇಳುವಾಗ, ವಾಗ್ನಾದ ಮಾಡಲು ನಾನು ಯಾರು? “ಆದರೆ ಹೊಲನು ಹೇಳಿದ ಮಾತುಗಳಿಂತ ನಾಬಿಕನೂ ಹಡಗಿನ ಯಜಮಾನನೂ ಹೇಳಿದ ಮಾತಿಗೆ ಶತಾಧಿಪತಿಯು ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಲಕ್ಷ್ಯಕೊಳ್ಳಿಸು” (ವಜನ 11). “ಅಲ್ಲಿಂದ ಹೊರಣು ನಾಧ್ಯವಾದರೆ ಫೋರಿಣಿಸಿಕ್ಸ್<sup>37</sup> ಉರಣಿಸ್ತು ನೇಲ ಅಲ್ಲೇ ಅ ಹಿಮಕಾಲವನ್ನು ಕಳೆಯಬೇಕೆಂದು ಹೆಚ್ಚಿ ಜನರು,<sup>38</sup> ಆಲೋಚನೆ ಹೇಳಿದರು” (ವಜನ 12ಬಿ).

ತಪ್ಪಿ ನಿಧಾನರದ ಶಾಸ್ತ್ರೀಯ ಉದಾಹರಣೆಯು ಇಲ್ಲಿತ್ತದೆ: ದೇವ ಭಕ್ತರ ಸಲಹೆಗಳನ್ನು ನಿರಾಕರಿಸಿದು (ಜ್ಞಾನೋಽತ್ತಿ 1:5; 19:20; ತ್ರಂತಣ 3:8); ಆದಾಯ ಹಾಗೂ ದುರಾಶೀಯನ್ನು ಹೊಂದಿದವರ ಸಲಹೆಗಳು, ಜನರ ಹಾಗೂ ನಿಯಮಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿದವರಿಂತಲೂ ಸಲಹೆಗಳಿಂತಲೂ ಪ್ರಮುಖವಾಗಿರುತ್ತವೆ (ಜ್ಞಾನೋಽತ್ತಿ 12:5; 1 ಕೊಲಿಂಥ 3:18-20); ಮತ್ತು ಬಹುಮತ ಇರುವ ಜನರನ್ನೇ ಹಿಂಬಾಳನುವರು (ಬಿಂಬಾಳನಾಕಾಂಡ 23:2; ಮತ್ತು ಯ 7:13).

ಅಲ್ಲ ಮುಂದೆ ನಂಭಿಸಿದ ಅಪಕಾರಕ್ಕೆ ಹೊಲನು ಹೊಜೆಯಾಗೆಲ್ಲ, ಅದು ಇತರರ ತಪ್ಪಿಸಿಂದಲೇ ಉಂಟಾಯಿತು. ಕೆಲವು ನಾಲ ನಮ್ಮ ಪ್ರವಾಹವನ್ನು ನಮ್ಮ ಮೇಲೆ ತಂದು ಕೊಳ್ಳುತ್ತೇವೆ (ಯೋನ 1:12), ಕೆಲವು ನಾಲ ಇತರರ ತಪ್ಪಿಸಿಂದ ನಮಗೆ ಉಂಟಾಗುತ್ತದೆ. ನಮ್ಮ ಸ್ವ ತೀರ್ಣಿಸಿಂದ ಅವಗಾಧರು ನಂಭಬಿಸಿದೆ - ಬಹುಮತದಿಂದ ಹೊಲನಿಗೆ - ಅವಭಡ ನಂಭಬಿಸಿದಂತೆ ನಮಗೂ ಉಂಟಾಗುತ್ತದೆ.

ಮೇಲನ ತೋರಿಕೆಗೆ ಹಡಗಿನಲ್ಲಿದ್ದ ಬಹುತೇಕ ಜನರು ಉತ್ಪಾದವಾದ ನಿರಾಯವನ್ನು ಕೃಗೀರಂಡರು ಎಂದು ತಿಳಿದರೂ - ಅವರು ಬಯಸಿದ ವಾತಾವರಣವು ಅವಲಿಗೆ ಉಂಟಾಯಿತು. “ತೆಂಕಟ ಗಾಜಯು ಮೆಲ್ಲಿಗೆ ಜಿನಲಾಗಿ ತಮ್ಮ ಉದ್ದೇಶವು ನಾಧ್ಯಕ್ಷವಾಯಿತೆಂದು ಭಾವಿಸಿ ಲಂಗರ ಎತ್ತಿಕ್ಕೇತ ದ್ವಿಷಟವನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ತೀರದ ಮಗ್ನಿಲಲ್ಲಿ ಹೊಳುತ್ತಿದ್ದರು” (ಅಪ್ರೋಂತಲರ ಶ್ವರೂಪ 27:13). ಅವಗಾಧರ ಮೊದಲು ಜಿಬಿತವು ನಯನವಾಗಿ ಕಾಣಿಸುತ್ತದೆ.

### “ಸಿರಿಷ್ಯೆಯ... ಅವರನ್ನು... ಜಟ್ಟಿಕ್ಕೊಣು” (27:14-21)

ಅವರು ತಮ್ಮ ಸ್ಥಿತಾನ್ನು ನೇಯಿಸ ಕೆಲ ತಾನುಗಳ ಮೊದಲೇ ಅವಗಾಧರ ನಂಭಬಿಸಿತು. “ಸ್ವಲ್ಪ ಹೊತ್ತಿನ ಮೇಲೆ ಆ ದ್ವಿಷಟ ಮೇಲಣಿಂದ ಕೇಶಾನ್ಯ ಪ್ರಾರ್ಥವಾಯು ಎಂಬ ಹುಣ್ಣ ಗಾಜಯು ಹೊಡೆಯಿಲು” (ವಜನ 14). “ಯೂರಾಕ್ಸಿಲ” ಎಂಬುದು ಒಬ್ಬ ನಾಬಿಕನ ನಾಮಾಂತರ, ಈ ಹೆಸರನ್ನು ಆ ಹುಣ್ಣಗಾಜಗೆ ಇಟ್ಟಿದ್ದರು.<sup>39</sup> ಅದನ್ನು ಕೇಶಾನ್ಯ ವಾಯು ಎಂದು ಕರೆದಿದ್ದರು.<sup>40</sup> ಆ ಗಾಜಯು ಕೇತ ದ್ವಿಷಟದಿಂದ ಜಿನಲ್ತಿದ್ದಲಿಂದ, ಹಡಗು ತೆರೆದ ಸಮುದ್ರದ ಕಡೆಗೆ ಜಾಲನುವ ನಾಧ್ಯತೆಯಿತು. “ಆ ಹೊಡೆತಕ್ಕ ಹಡಗು ಸಿಕ್ಕಿಕೊಂಡು ಗಾಜಗೆದುರಾಗಿ ನಿಲ್ಲುವದಕ್ಕೆ ಆಗದೆ ಹೊಳದದಲಿಂದ ಗಾಜಗೆ ಅನ್ನದ ಕೊಟ್ಟಿ ನೂಕಿಸಿಕೊಂಡು ಹೊಳದೆವು” (ವಜನ 15). ಹಡಗು ಗಾಜಯನ್ನು ತೆರಿಗಳನ್ನು ಅವಲಂಜಿಸಿಕೊಂಡಿತು.

ದಕ್ಷಿಣದ ಕಡೆಗೆ ಹೊಡೆಯಕೊಂಡ ಹಲವಾರು ತಾನುಗಳು ಕಳೆದ ನಂತರ “ಕ್ಷೇತ್ರದವೆಂಬ ಒಂದು ದ್ವೀಪದ ಬಿಗಿಗೆ ಅನರೆಗಾಗಿ ಬಂತು” (ವಜನ 16೧). ಹಡಗು ಸಹಜ ಸ್ಥಿತಿಗೆ ಬಂತು ಎಂದು ಕ್ಷಣಿಕಾಲ ತಿಳಿದು, ಹಡಗು ಪುನಃ ಯಾನ ಮಾಡುವಂಧ ಸಿದ್ಧತೆಗಳನ್ನು ಮಾಡಿಕೊಂಡರು. ಅಪಕಾರದಿಂದ ತಹ್ಮಿಲೆಕೊಳ್ಳುವದಕ್ಕಾಗಿ ಹಡಗಿನಿಂದ ಇಂಗಿಸಿದ್ದ ಜಿಕ್ಕ ದೋಣಿಗಳನ್ನು ಪುನಃ ಹಡಗಿಗೆ ಜೋಡಿಸುವದರಲ್ಲ ಲಾಕನು ನಹ ನಹಾಯ ಮಾಡಿದನು. ಆ ಕಣ್ಣನುಭವವನ್ನು ನೇನಪು ಮಾಡಿಕೊಂಡು (ಒಂದು ವೇಳೆ ಬೀರಿಖಾಗಿಗೆ ಗುಳ್ಳಿಗಳಾಗಿರಬಹುದು). “ಹಡಗಿನ ದೋಣಿಗಳನ್ನು ಎತ್ತಿ ಭಾವಿಸಿಕೊಳ್ಳುವದು ನಮಗೆ ಶ್ರಯಾನವಾಯಿತು” (ವಜನ 16೫).<sup>41</sup>

ಅದನ್ನು ದೋಣಿಯನ್ನು ಮೇಲಕ್ಕೆ ಎತ್ತಿದು ತರುವಾಯ ಹೊರಜಿಗಳನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಂಡು ಹಡಗಿನ ಕೆಕ ಭಾಗವನ್ನು ಜಿಗಿದರು (ವಜನ 17೧). “ಹೊರಜಿಗಳನ್ನು” ಹಗ್ಗಿದಿಂದ, ಅಥವಾ ಸರಪಜಗಳಿಂದ ತಯಾರಿಸಿ ಹಡಗಿನ ತಳಭಾಗದ ಜಿಕ್ಕಿಣಕ್ಕೆ ಜಿಗಿಯುತ್ತಿದ್ದು.<sup>42</sup> “ಆ ಮೇಲೆ ನುರ್ತಿನ್ನು ಎಂಬ ಕಳ್ಳುನುಜನಲ್ಲ ಸಿಕ್ಕಿಣಿದ್ದೆವೆಂದು ಭಯಹಣ್ಣು ಹಾಯಿಯನ್ನು ನಡಿಲಂದಾಡಿ ನೂಕಿಸಿಕೊಂಡು ಹೊಳೆವು” (ವಜನ 17೨). ನುರ್ತಿನ್ನು ಎಂಬ ಕಳ್ಳುನುಬು ಉತ್ತರ ಆಳ್ಳಿಕದ ಕರಾವಳಿಯಲ್ಲಿರುತ್ತತ್ತು, ನಾಬಿಕರು ಇದಕ್ಕೆ ಭಯಹಣ್ಣಿದ್ದರು. ಅವರು ನೇರಬೀಳಕಾದ ಸ್ಥಳಪು ಅನೇಕ ಮೈಲಾಗಳ ದೂರದಲ್ಲಿದ್ದರೂ, ಆ ಜಿರುಗಾಜಯಲ್ಲ ಹಡಗು ಎಷ್ಟು ದೂರ ಹೊಳೆಬಹುದೆಂದು ಅವರು ಅಲಿತ್ತಿದ್ದರು.<sup>43</sup> ಹಡಗಿನ ಪೇಗವನ್ನು ತಗ್ಗಿನಲು, “ಹಾಯಿಯನ್ನು ನಡಿಲಿಸಿದರು.”<sup>44</sup> ಆ ನಮಯಿದೂಳಿಗಾಗಿ ಹಡಗು ನಂರಕ್ಕಣೆ ಪಡೆಯಲು ಇಳಿಕೊಂಡಿದ್ದ ದೂರ ಜಾಹಿಸಿತ್ತು; “ಅವರು ಅನಹಾಯಕರಾಗಿ, ಹಡಗನ್ನು ನೂಕಿಸಿಕೊಂಡು ಹೊಳೆಯು” (ವಜನ 17೫).

ಆ ಹಳೆಯ ಕಾಲದ ನಾಬಿಕಲಿಂದ ನಾವುಗಳು ಹಾರ ಕಾಯಲು ನಾಧ್ಯಬಿಡೆ: ಜಿರುಗಾಜಯ ನಿಮ್ಮ ಜೀವಿತಕ್ಕೆ ಜೀವನವಾಗ, ಅಹಾಯಿವನ್ನು ತಗ್ಗಿನಲು ನಾಕಣ್ಣ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡಬೇಕು, “ಜಿಲಕಗಳನ್ನು ಹಾಕುವದಕ್ಕೆ ಪ್ರಯೋಜಿನಬೇಕು”<sup>45</sup> ಹಾಗೂ ಜಿರುಗಾಜಯಲ್ಲ ನೂಕಿಸಿಕೊಂಡು ಹೊಳೆಲು ನಹ ಸಿದ್ದರಾಗಿರಬೇಕು.

ಜಿರುಗಾಜಯ ತನಗೆ ತಾನೆ ಕಡೆಯಾಗುವದೆಂದು ತಿಳಿದ ನಾಬಿಕಲಗೆ, ನಿರಾಶೆ ಉಂಬಾಯಿತು, “ಗಾಜಯ ಅವರನ್ನು ಮರುದಿನದವರೆಗೆ ಹೊಯ್ದಾಡಿಸಿತು” (ವಜನ 1೧೧). ಆ ನನ್ನದೇಶದಲ್ಲಿ ನಿಖಿಲವಂತೆ ಭಾವಿಸಿಕೊಳ್ಳಲಿ. ಜಿರುಗಾಜಯ ಶಭ್ದ ಮರಗಳು ಉಜ್ಜ್ವಲಿರುವ ಶಭ್ದ ಎಳೆದಾಡುತ್ತಿರುವ ಹಗ್ಗಿಗಳ ನುರುಳಿಗೊಂಡ ಚೋಡಗಳನ್ನು ನೋಡುತ್ತಿರುವಿಲ, ರೌದ್ರಾ ಪೇಡದ ತೆರೆಗಳ ಹಡಗಿಗೆ ಅಪ್ಪಣಿಸುತ್ತಿವೆ. ಭಯಾನಕ ನಮುದ್ರದಲ್ಲ ಹಡಗು ಹೊಯ್ದಾಡುತ್ತಿದೆ. ಅಗ ನಿಮ್ಮ ಹಾದಗಳನ್ನು ಭದ್ರವಾಗಿ ಉರೆಲು ಯಿತ್ತಿನುತ್ತಿರುವಿಲ. ಉಣಾದ ಹವೆಯು ನಿಮ್ಮ ಮುಖಕ್ಕೆ ಬಡಿಯುತ್ತಿದೆ, ಅದಲಿಂದ ನಿಮಗೆ ಕಿರುಕುಳಿತ್ತಾ ಆಗಿದೆ. ಜಿರುಗಾಜಯ ಪೇಡನೆಯನ್ನು ಉಂಟುಮಾಡುತ್ತದೆ - ಜೀವಿತದಲ್ಲಿ ಹಾಗೂ ನಮುದ್ರದಲ್ಲಿ ಇವುಗಳು ಉಂಬಾಗುವ ನಾಧ್ಯಬಿಡೆಯದೆ.

ಹತಾಶವಾದ ನಮಯಿದಲ್ಲಿ ಹತಾಶಯ ತಮಗಳನ್ನು ಕೈಗೊಳ್ಳಬೇಕು. “ಅವರು ಮುಂದಿನ ... ನರಕನ್ನು ಜನಾಡುತ್ತಿದ್ದರು” (ವಜನ 1೮). ಆ ನರಕಿನ ಮೇಲೆ ಅವರ ಧೈನಂದಿನ ಜೀವಿತ ಅವಲಂಭಸಿತ್ತು, ಅವರು ಆಹಾರಕ್ಕಿಂತಲೂ ತಮ್ಮ ಜೀವಿತವನ್ನು ಉಳಿಸಿಕೊಳ್ಳಲು ಯಿತ್ತಿದ್ದರು. “ಮೂರನೆಯ ದಿನದಲ್ಲ ಹಡಗಿನ ಅಡ್ಡ ಮರವನ್ನು ತಮ್ಮ ಕೈಯಿಂದಲೇ ಹೊರಗೆ ಎತ್ತಿ ಹಾಕಿದರು”<sup>46</sup> (ವಜನ 1೯). ಅವರು ತಮ್ಮ ಹಡಗನ್ನು ಹಗುರ ಮಾಡುವ ನಲುವಾಗಿ, ಅನಗರ್ತ್ಯವಿದ್ದ ನಕಲ ನರಕನ್ನು ನಮುದ್ರಕ್ಕೆ ಜನಾಡುತ್ತಿದ್ದರು.<sup>47</sup>

“ಅನೇಕ ದಿವಸಗಳ ತನಕ ನೂಯಿನಾಗೆ ನಕ್ಷತ್ರಗಳಾಗ ಅವಲಿಗೆ ಕಾಣಿಸಲಾಗು” ಬರುಗಾಜಯ ಮುಂದುಲಿದಿತ್ತು (ವಜನ 2೦೧). ಅದಿನಗಳಲ್ಲಿ ದಿಕ್ಷಾಜಿ ಇರಲಾಗುತ್ತಿದ್ದರು.

ಅವರು ಇರುವಂಥ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಗ್ರಹಿಸಲು ನೂಡಿನೆಯ ಉಪಕರಣಗಳರಾಲ್ಲ. ಹಗೆಉನಿಲ್ಲ ನೂಯೆನನ್ನು ರಾತ್ರಿಯಲ್ಲಿ ನಷ್ಟತ್ತರಿಗಳನ್ನು ಅವಲಂಭಿಸಿ ಯಾನ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಆದದಲಿಂದ ಅವರು ಇದ್ದಂಥ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಅವರು ಅಲಿಯಾಲ್ಲ. ಅದರೆ ಅವರು ಸುರ್ಕಿನ್ ಎಂಬ ಕಳುಹುಣಿನ ಬಳಯಲ್ಲದ್ದು, ಯಾವೆರೇ ನಂದಭಾದ್ರಿ ಬಂಡಗಳಿಗೆ ಅಪ್ಪಣಿಸುವ ನಾಡ್ಯತೆಯಿಲು.

ಎರಡು ವಾರಗಳ ಕಾಲ, ಜರುಗಾಜಿಯ ಹಡಗನ್ನು ಬಡಿದುಕೊಂಡು ಹೋಗು ತ್ವಿತ್ತು, ಈಗ ಅವರು ಹಾಗೂ ಹಡಗು ಶ್ರೀಕರ್ನಾಕೃಪ ನಂದಭಾದ್ರಿ ಉಂಟಾಗಿತ್ತು, ಲಾಕನು ಬರೆದು, “ಅನೇಕ ದಿವಸಗಳ ತನಕ ನೂಯೆನಾಗಾಗಿ ನಷ್ಟತ್ತರಿಗಳಾಗಾಗಿ ನಮಗೆ ಕಾಣಿಸಿದೆ ದೋಡ್ಡ ಜರುಗಾಜಿ ನಮ್ಮ ಮೇಲೆ ಹೊಡ್ಡಿದಲಿಂದ ತಟ್ಟಿಸಿಕೊಂಡೇವೆಂಬ ಎಲ್ಲ ನಿಲಂಜ್ಞಿಯು ಅಂದಿಸಿಂದ ಕಳಿದು ಹೋಯಿತು” (ಪಜನ 20).

ಇದು ಈ ಕಥೆಯ ದುಃಖಕರವಾದ ಅಂಶವಾಗಿದೆ ಜನರೆಲ್ಲರು ಒದ್ದೆಯಾಗಿ ಜಂಟಿಡಿದವರಾಗಿದ್ದರು, ಮೂರಿಗಳ ಕಾಣುವಂತೆ ಆಯಾನಗೊಂಡು, ಹಸಿಬಿಸಿಂದ ಬಲಹಿನೆನರಾಗಿದ್ದರು. “ಅವರು ಬಹುಕಾಲ ಉಂಟಿಲ್ಲದೆ ಇದ್ದರು” (ಪಜನ 21೧); ಜರುಗಾಜಿಯ ನಿಖಿತ್ತ ಹಡಗಿನ ಜನರು ಹಸಿದೆಯನ್ನು ನಮಯಿಸಿನ್ನು ಸಿದ್ಧಪಡಿಸಿ ಉಂಟಮಾಡುವ ತುಮವನ್ನು ಮರೆತ್ತಿದ್ದರು<sup>48</sup> ಲಾಕನು ನಹ ಈ ವೇದನೆಯನ್ನು ಅನುಭವಿಸಿದನೆಂದು ದಾಳಿ ಮಾಡಿರುವದನ್ನು ಗಮನಿಸಿ: “ನಾವು ಎಲ್ಲ ನಿಲಂಜ್ಞಿಯು ಅಂದಿಸಿಂದ ಕಳಿದುಹೋಯಿತು” (ಪಜನ 20; NIV; ಒತ್ತಿ ಹೇಳಿದ್ದ ನನ್ನದು). “ನಾವು” ಎಂಬದರ್ಲಿ ಹೌಲನೂ ನಹ ಒಳಗೊಂಡಿರುವನೇ? ಛಾಯಿಃ: ಇರುಬಹುದು ಹೌಲಸಿಗೆ ದೇವಪದೂತನು ಕಾಣಿಸಿಕೊಂಡು - “ಹೌಲನೇ ಭಯಪಡಬೇಳಿ” ಎಂದು ಎಜ್ಜಲಸಿದ್ದನು (ಪಜನ 24೧). ಜರುಗಾಜಿಯ ಬಲವಾದಪರನ್ನು ನಹ ಬಲಹಿನೆನರಂತೆ ಮಾಡಿತ್ತು.

ಸಿಮ್ಮುಲ್ಲ ಕೆಲವರು ಸಿಮ್ಮು ಮದುವೆಯು ಒಡೆದು ಹೋದ ಅನುಭವವನ್ನು ಹೊಂದಿರಬಹುದು, ವೇದನೆಯ ನಮಯಿದಲ್ಲ ನಿರಾಶೆಯ ಅಂತ್ಯಕ್ಕೆ ನೇಲರಬಹುದು, ನಿರಾಶೆಯ ನೀಲನಿಲ್ಲ ಮುಖಗಿರಬಹುದು, ಆಪ್ತಿಕವಾಗಿಯೂ, ಮಾನಸಿಕವಾಗಿಯೂ ಭಾವುಕರಾಗಿರಬಹುದು. ಬೆಳಕಿಲ್ಲದೆ ದಿನಗಳನ್ನು ಕಳಿಯಿವ ಅನುಭವವನ್ನು ನಿರ್ವಹಿಸಿದೆ. ಸೀಮು, ಚೊಣಕಾಣಸಿಂದ ನೆಡನಲ್ಪುಷ್ಟಿರಬಹುದು.

## ಮುತ್ತಾಯ

ಈ ವಿಧವಾಗಿ ನಮ್ಮ ಹಾರುವನ್ನು ದುಃಖಕರವಾದ ಹಾಗೂ ಅಪರೂಪದ ಅಂಶದಲ್ಲಿ ಮುಕ್ತಾಯಗೊಳಿಂತುವದು ಬೇಸರದ ಸಂಗತಿಯೇ: “ತಟ್ಟಿಸಿಕೊಂಡೇವೆಂಬ ಎಲ್ಲ ನಿಲಂಜ್ಞಿಯು ಕಳಿದು ಹೋಯಿತು” (ಪಜನ 20ಸಿ). ತರುವಾಯ ದೇವರು ಅವರನ್ನು ನಂರಂತ್ಸಿದ ಕುಲತು ನೇಡುತ್ತಾನೆ. ನಾವುಗಳ ನಿಲಂಜ್ಞಿಯನ್ನು ಕಳಿಕೊಂಡಪರಾಗಿ, ದಿನೇ ದಿನೇ ನರಳವ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ಈಗ ಯೋಜಿಸಬೇಕಾಗಿದೆ.

ಇಂತಹ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲ, “ತರುನೇ ಏಕೆ ಹಿಗಾಯಿತು? ತರುನೇ ಈ ವಿಧವಾದ ಜರುಗಾಜಿಯನ್ನು ಏಕೆ ಬರಮಾಡಿದೆ?” ಎಂಬ ತತ್ವಿಯನ್ನು ಕೇಳುತ್ತೇವೆ. ನಮ್ಮ ಕಥೆಯ ಅಂತ್ಯಕ್ಕಿಂತಿಯನ್ನು ಗಮನಿಸಿ, ಹೌಲನು ಜರುಗಾಜಿಯಲ್ಲ ಏಕೆ ಅಂತ್ಯಗೊಂಡನು ಎಂಬುದಕ್ಕೆ ಉತ್ತರವನ್ನು ಹಡೆಯುತ್ತೇವೆ. ಹೌಲನು ಜರುಗಾಜಿಯಲ್ಲ ಬದುಕುಂಡದ್ದಲಿಂದ, ಭಕ್ತಿಯಲ್ಲ ಬಲಗೊಂಡನು. ದೇವರು ತನ್ನಪರನ್ನು ಕಾಣಾಡುವನೆಂಬ ನಿದರ್ಶನವೂ ಇದಾಗಿದೆ. ಮತ್ತು ಅವನು ಹೊಂದಲಾರದ ಬಂದು ಅವಕಾಶವನ್ನು ಹಡುಕೊಂಡನು. ಅಲ್ಲ ಅವನಿಲ್ಲದ್ದ ಭರವಸದ ನಿದರ್ಶನವನ್ನು ತೋಲಿದನು. (ಜರುಗಾಜಿಯ ನಮಯಿದಲ್ಲ ನಿಮ್ಮ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಅನ್ವಯ ನೇಡುತ್ತ ಬಯಸುವರು) 273 ವಿಗ್ರಹರಾದಿಗೆ ನತ್ಯದೇವರ ಕುಲತು ಹೇಳುವಂಥ ಅವಕಾಶವನ್ನು ಹೌಲನು ಹಡೆದನು! ಛಾಯಿಃ: ಅವರು ಅವಗಂಡಿಂದ ಹಾರಾದ

ನಂತರ, ಯೀಣುಬಿನ ಕುಲಕು ಕೇಳಲು ಆಶಿಸಿರಬಹುದು. ಅಂತ್ಯದಲ್ಲಿ ಹೌಲಿಸಿಗೂ ಮತ್ತು ಇತರಗೂ ಜರುಗಾಜಿಯಂದ ಲಾಭಪೂರ್ವಾಯಾತು. “ಅಂತ್ಯದಲ್ಲಿ” ಅಂದರೆ ಜರುಗಾಜಿಯ ಸಮಯದಲ್ಲ ಯಾವುದೇ ಲಾಭಪು ದೊರೆಯಲ್ಲ. ಅವುಗಳು ಸಹಜವಾದಪ್ರಗಳಲ್ಲ. ನಾವು ನಮಸ್ಕೃತಿಯನ್ನು ಎದುರಿನುವಾಗ ಇದಲಂದ ಯಾವ ಲಾಭ ದೊರೆಯವುದು ಎಂದು ತಿಳಿಯಲು ಅನಾಧ್ಯವಾಗುತ್ತದೆ.

ಜರುಗಾಜಿಯ ನಿಖಿತ್ತ ನಾವು ನೋಡುಹೊಗುವಾಗ ನಾವೇನು ಘಾಡಲು ನಾಧ್ಯ? ಹೌಲಿನಂತೆ ಮಾಡಿಲ (ಪಜನ 24): ಈ ಹಿಂದೆ ಶ್ರಾಂಕನೆ ಮಾಡಿದ ಹಾಗೆ ಮಾಡಿಲ (ಹೀಗಷ್ಟಿ 4:6; ಯಾಕೋಬ 5:13) - ಮತ್ತು ಜರುಗಾಜಿಯ ಕುಲಕು ನಮಗಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಅಲಿಟಿರುವ ದೇವರ ಮೇಲೆ ಭರವಸವಿಡಿಲ (2 ಕೊಲಂಫ 1:9, 10; 2 ತಿಂಡಿ 1:12).

ದೇವರ ಮೇಲೆ ಭರವಸವಿಟ್ಟ ಒಬ್ಬ ವೃತ್ತಿಯ ಕಥೆಯನ್ನು ನಾನು ಕೇಳಲು ಬಯಸುತ್ತೇನೆ. 1873ರಲ್ಲ, ಜಿಕಾಗೋಂದ ಹೊರೆಂಟಿಯೋ ಸ್ವಾತ್ಮೋರ್ಡ್ ಎಂಬವನು ತನ್ನ ಕುಟುಂಬದವರನ್ನು ರಚಿಯಲ್ಲ ಯುರೋಪಿಗೆ ಕರೆದೊಯ್ದಿಲ್ಲ ನಿರ್ಧಾರಿಸಿದನು. ಅವನು ಹೈಂಜನ ಒಂದು ಹಡಗಿನಲ್ಲ ಪ್ರಯಾಣಮಾಡಲು ಮುಂಗಡವಾಗಿ ಅನನಗಳನ್ನು ಕಾಯ್ದಿಲಿಸಿದ್ದನು, ಆದರೆ ಕೊನೆಯ ಕ್ಷಣಿಗಳಲ್ಲ ವೃತ್ತವಾರದ ನಿಖಿತ್ತ ಅವನುತ್ತಯಾಣಮಾಡಲು ನಾಧ್ಯವಾಗಲಿಲ್ಲ. ಅವನು ತನ್ನ ಹೆಂಡತಿ ಹಾಗೂ ನಾಲ್ಕು ಜನ ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳನ್ನು ಹಡಗಿನಲ್ಲ ಕಳುಹಿಸಿ, ಅವನು ನಂತರ ಅವನು ಅವರನ್ನು ಯೂರೋಪಿನಲ್ಲ ನೇಲಕೊಳ್ಳುವನೆಂದು ಹೇಳಿದನು. ನಂಬಂಬರ್ 22ರಂದು ಅವರು ಪ್ರಯಾಣಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಹಡಗು ಇನ್ನೊಂದು ಹಡಗಿಗೆ ಬಹಿಯತು. 12 ನಿಖಿಷಣದೇಶಗಾಗಿ ಹಡಗು ನೀಲನ ತಿಂಡಿನ್ನು ನೇಲತು. ಅದರಲ್ಲಿದ್ದ 226 ಜನರು ಅನುಸಾರಿದ್ದರು, ಅದರಲ್ಲ ಸ್ವಾತ್ಮೋರ್ಡ್ ನಾಲ್ಕು ಹೆಣ್ಣು ಮರಣಹೊಂದಿದ್ದರು. 9 ದಿನಗಳ ನಂತರ ಅವನ ಹೆಂಡತಿ “ತಾನು ಮಾತ್ರ” ಬದುಕುಜದಿರುವದಾಗಿ ತಂತ ನಂದೇಶ ವನ್ನು ಕಳುಹಿಸಿದಳು. ಅವನು ಇಂಗ್ಲೆಂಡಿನಲ್ಲಿದ್ದ ತನ್ನ ಹೆಂಡತಿಯನ್ನು ನೇಲಸಿ ಕೊಳ್ಳಲು ತಕ್ಷಣದೇ ಇನ್ನೊಂದು ಹಡಗಿಗೆ ಮುಂಗಡ ಕಾಯ್ದಿಲಿಸಿದನು. ಒಂದು ರಾತ್ರಿ ಹಡಗಿನ ಯಜಮಾನನು ಇವನನ್ನು ತನ್ನ ಕೊಳಣೆಗೆ ತರೆ ಕಳುಹಿಸಿದನು. “ನಿನ್ನ ನಾಲ್ಕು ಜನ ಹೆಣ್ಣುಮಕ್ಕಳ ಮುಳುಗಿಹೋದ ಸ್ಥಳದಲ್ಲ ನಾಬಿಂಗ ಇರುವೆಂದು ಹಡಗಿನ ಯಜಮಾನನ್ನು ಹೇಳಿದನು.” ನಂತರ ಸ್ವಾತ್ಮೋರ್ಡ್ ತನ್ನ ಕೊಳಣೆಗೆ ಹಿಂದಿರುಗಿದನು. “ಆ ಕಾಗ್ರತ್ತಾನ ಕಣವೆಯಲ್ಲ” ಅವನು ಇರುವಾಗ ಬರೆದಂತ ಈ ಹಾಡು ನಮಗೆ ಇಷ್ಟತ್ತು ಪರಣಗಳ ಕಾಲ ನಂತ್ಯನುಬಿಕೆಯನ್ನು ನೀಡಿತು:

ಶಾಂತಿಯ ನದಿಯ ನನ್ನ ಮಾರ್ಗದಲ್ಲ ಬರುವಾಗ,  
ದುಃಖದ ನಮುದ್ರಿತ್ವ ನನ್ನ ಕೆಂಗೆ ಇರುವಾಗ;  
ನನ್ನ ಸ್ಥಿತಿ ವಿನೇ ಇದ್ದರೂ, ನಿನು ನನಗೆ,  
“ಆತ್ಮಕ್ಕೂ ನುಲು, ಆತ್ಮಕ್ಕೂ ನುಲು ಎಂದು ಕಲನುಬಿಲಿಯಲ್ಲವೇ.”<sup>49</sup>

“ದುಃಖದ ನಮುದ್ರಿತ್ವ ನು ದಾಖಲವಾಗ ನಿನ್ನ ಹಲಸ್ತಿತಯ ಹೆಗೆ ಇರಲು” ಇದು ನನ್ನ ಆತ್ಮಕ್ಕೂ ನುಲು ಎಂದು ಹೇಳುವಂತೆ ನಾನು ಶ್ರಾಂಕನುತ್ತೇನೆ.<sup>50</sup>

### ಕೃಷ್ಣ ನಂಬಿಂಫಾಡ - ಪಿಷ್ಟಿ

ನಕ್ಷೆಯ ಬಹಳ ಉಪಯೋಗವಾಗುತ್ತದೆ. ಹೌಲಿನ ರೋಮಾಯದ ಪ್ರಯಾಣದ ಕುಲಕು ಜಾಕ್ ಬೋಂಡಿನಲ್ಲ, ಬಿಸ್ತುರಣೆ ಮಾಡಿದ ನಕ್ಷೆಯನ್ನು ತೋಲಿಸಿಲ.

## ಖಚಿತಗೆ

‘ಹೋಲನ ರೋಮಾಸುರದ ಪ್ರಯಾಣದ ನಕ್ಷೆಯನ್ನು ಹಿಡಿದು ಹಾರಪನ್ನು ಅಭಾವ್ಯಾಸಿಸಿಲ. <sup>2</sup>ದೇವರು ಸೃಜಿಯ ದೇವರು ಎಂದು ವಾಕ್ಯಗಳು ಹೇಳುವದಲಿಂದ, ಸೃತಾನನು ನಂತರ ಅದರಿಳ್ಳ ಹಾಲು ತೆಗೆದುಕೊಂಡ ಕುಲತು ಜಜೆಸಿ, ಯೋಳಬನ ಶ್ರೀಕಾರ ಸ್ವಭಾವಿಕವಾದ ವಿಕೈಲಹಗಳ ಮಾಲಕ ದೇವರು ನಮ್ಮನ್ನು ಉತ್ತಮಪರಸ್ಯಾಗಿ ಮಾಡುವನು, ಅದರೆ ಸೃತಾನನು ಅದನ್ನು ಬಳಸಿ ನಾಶಮಾಡುವನು. ಅಧ್ಯಾತ್ಮ 27ರಿಳ್ಳ 1 ಕೆಳಿಲಂಧ 10:13ರ ಮುಖ್ಯಾರ್ಥಪನ್ನು ನೋಡುತ್ತೇವೆ (ಯೋಳಬನ ಪ್ರಸ್ತುತದಲ್ಲಿ), ದೇವರು ಸೃತಾನನನ್ನು ಬಿತ್ತಿಗೇಳಿಸುವನು ದೇವರು ತಪ್ಪಿಸಿಕೊಳ್ಳುವ ಮಾರ್ಗವನ್ನು ತೋಲನುವನು, ಅದನ್ನು ನಾಶ್ವ ಸ್ವೀಕರಿಸಿನಬಹುದು ಅಥವಾ ಸಿರಾಕಿಂಬಿನಬಹುದು. <sup>3</sup>1600ರ ಜಾನ್ ಬುಸ್ಯಾರ್ಥರ ಕೃತಿ, ನಾಶನದ ಪಟ್ಟಣದಿಂದ, ವೈಭವದ ಪಟ್ಟಣಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ಪ್ರಯಾಣದ ಕುಲತಾಗಿರುತ್ತದೆ. <sup>4</sup>ಜಿಲೆತಕ್ಕೆ ಹೋಗಿಲಿಯನ್ನು ತಿಳಿಸಿರುವೆನು. ಅದು ನೆಲರವಾಗಿ ಕೇಳಿಗಳಿಗೆ ನಂಬಂದ್ವಾಗಿ ಪಟ್ಟಣ. <sup>5</sup>ತೀ.ಶ. 59 “ತ್ರಿಮಾಂಕಕ್ಕೂ” ಅಂತಾನಂತರ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟಣದೆ ವಜಾಂತದಿಲ್ಲ ಪ್ರಯಾಣಿಸುವದು ಅಹಾಯಕಾಲಯಾಗಿತ್ತು, ವಜನ 9ರ ಇಪ್ಪಣಿ ನೋಡಿಲಿ, ಅಗನ್ನೆ ತಿಂಗಳನ್ನು ತಿಳಿಸಲಾಗಿದೆ. <sup>6</sup>ನಂತರ ಸಿಹಾಳಿಗಳ ನಾಯಕನಿಗೆ ಶತಾಧಿಪತಿ ಎನ್ನುವರು (ಅಲ್ಲ ಅನೇಕರು ಪ್ರಯಾಣ ಮಾಡಿದ್ದರು). ಹಂತಾಲಮ - ಅಂದರೆ 600 ಲಂದ 1000 ಜನರು, 10:1ಕ್ಕೆ ಹೋಗಿಸಿ. <sup>7</sup>ಲೂಕ ಮತ್ತು ಅಲನ್ಕಾರ್ಕರು ಪ್ರಯಾಣಿಸಿದ ಕುಲತ ಹಂಡಿತರಿಳ್ಳ ಕರ್ತವ್ಯಾದಿ, ಅವರು ಹೋಲನ ದಾಸರಾಗಿ ಹೋಗಿರಬಹುದು, ಅಥವಾ ಲಂಕನು ಹೋಲನ ವೈಧ್ಯಾನಾಗಿ ಹೋಗಿರಬಹುದು. ಅವರು ಪ್ರಯಾಣಿಕರ ಜೀವಿಯನ್ನು ಪಡೆದು ಸರಕಿನ ಹಡಗಿನಿಲ್ಲ ಹೋಗಿರಬಹುದು (21:3). ನಂತರ ಶತಾಧಿಪತಿಯ ಜನರನ್ನು ಪ್ರಯಾಣಿಕರ ಹಡಗಿನ ನಾಗಿಸಿದನು (27:6; 28:11) (27:37). <sup>8</sup>ಹೋಲಸಿಗೆ ಜೋತೆ ಸೇರೆಯವನಾದವನು ಅಲನ್ಕಾರ್ಕನಾಗಿರಬಹುದೇ (ಶೋಲಾನ್ 4:10); ಅವನನ್ನುಹಿಡಿದು ಕ್ಯಾನರನಿಲ್ಲಗೆ ಕಟ್ಟಿಸಿರಬಹುದು (ಹೀಲ್ಮೊಲನ 24 ಇದೇ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ಬರೆದದ್ದು). <sup>9</sup>ರೀಲೆಕ್ಸ್ “ಹೆಚ್ಟ್” ಅಂದರೆ “ಹಂಡೆಜಾತಿಯ” ಎಂಬ ಅಫ್. <sup>10</sup>ಸಿಹಾಳಿಗಳ ಮಾಡಿದ ಸಿಧಾರ್ತಕ್ಕಾಗಿ ವಜನ 42ರ ಮಂದಿನ ಹಾರ ನೋಡಿಲಿ.

<sup>11</sup>ಜಾನ್ ಹಾಲಕ್ ಯೂಲ್ಯನು ನಂತರ ಶತಾಧಿಪತಿಯೇ ಹಡಗಿನಿಲ್ಲ ಅಧಿಕಾರಪನ್ನು ಹೊಂದಿದವನು. <sup>12</sup>ಅಗ್ರಿಪ್ಪನು ಬಹುಶಃ ಕೈಸರ್ಪ್ಯೆಯಲ್ಲಿ ಇರಬಹುದು. <sup>13</sup>ಅವರು ಕೈಸರ್ಪ್ಯೆಯಿಂದ ಪ್ರದಾನ ಪಟ್ಟಣವಾದ ಹಾಲಸ್ತೇನಿಗೆ ಹೋಗಿರಬಹುದು, ಏರಡು ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ನೇರವಾವಪನ್ನು ಅಲ್ಲ ಹೊಂದಿರಬಹುದು. <sup>14</sup>ಅದಿಭಿತಿಯ ಅನ್ಯ ಸೀಮೆಯಲ್ಲಿತ್ತು. ಅದು ಕರಾವಾಯ ಹಡಗಾಗಿದ್ದ, ತನ್ನ ಉಲಗೆ ತೆರಳುತ್ತಿರಬಹುದು. <sup>15</sup>ಹೋಲನ ಲಂಕನಿಂದ ಶುಳ್ಳಿತ್ತೇ ಹಡಗಿರಬಹುದು. <sup>16</sup>ಇನ್ನೊಂದು ನಾಲಿ ಕೈಸರ್ ದಯಿಯ ಕುಲತು ನೋಡುತ್ತೇವೆ. ಸಿದೋನಿನಿಲ್ಲ ಸಭೆಯ ನ್ಯಾಂಸನೇಂದಿರಬಹುದು, ಯಾಕೆಂದರೆ ಹೋಲನು ತಾನೇ ಯೆರೂನಲೇಬಿನಿಂದ ಕೈಸರ್ಪನ್ನು ಹೊರಡಿಸಿ ಪಟ್ಟಿದ್ದನು (8:1-4; 11:19). ಈ ಪ್ರಸ್ತುತದ ಮೊದಲ ಹಾರಪನ್ನು ನೋಡಿಲಿ. <sup>17</sup>“ಪ್ರಯಾಣಿಸಿದ್ದು” (KJV) “ಆ” ಅಂದರೆ ಗಾಜಾಯಿಂದ ನುರಣ್ಣ. <sup>18</sup>ಏರಡು ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆಯಿರಾನಲೇಬಿಗೆ ಹಿಂದಿರುಗುವಾಗ ಹೋಲನು ಮೆಚೆಲೇನಿಯನ್ ನಂತರ ಪ್ರದಾನ ಕ್ಷೇತ್ರವಾದ ಯಾನ ಮಾಡಿದ್ದನು (ಅಂತ್ಯಾನ್ತಲರ ಕೃತ್ಯಾತ್ಮ 21:2-4 ಇಪ್ಪಣಿ ನೋಡಿಲಿ) ಈಗ ಗಾಜಾಯ ಅವಲಗೆ ಬಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಜಣ್ಣುತ್ತಿತ್ತು. <sup>19</sup>ಕರಾವಾಯಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಘಾರ ಮಾಡಿರಬಹುದು. <sup>20</sup>ಸೀಡೋನಿನಿಂದ ಮುಕ್ಕೆ 15 ದಿವನಗಳ ಪ್ರಯಾಣ - ವೆನ್ನೆನ್ನೋ ಟಿಕ್ಕ್ಲ್ಯಾನಿಲ್ಲ 14 ದಿವನ.

<sup>21</sup>ಪ್ರಯಾಣಕ್ಕೆ ಗಾಜಾಯ ಬಿರುದ್ಧವಾಗಿದ್ದಿಲಿಂದ, ಅವರು ಉತ್ತರದ ಮುಕ್ಕೆ ಹೋಗಿ ನಂತರ ಇತಾಲ್ಕ್ಯಾತ್ಮ ಹೋದಂದು. <sup>22</sup>ಹಡಗು ಕೆಜ್ಜಿನ ಅಲೆಕ್ಸಾಂಡ್ರಿಯಕ್ಕೆ ಸೇಲತ್ತು ಕೆಜ್ಜಿನಿಂದ ದವಸಪು ರೋಮಾಯಕ್ಕೆ ನರಭರಾಜಾಗುತ್ತಿತ್ತು 28:11ರಿಳ್ಳ ಮತ್ತೊಂದು ಅಲೆಕ್ಸಾಂಡ್ರಿಯದ ಹಡಗನ್ನು ಗಮನಿಸುತ್ತೇವೆ. <sup>23</sup>ಪುರಾತನ ಹೇಳಕೆಯ ಪ್ರಕಾರ ಹಡಗು 180 ಅಡಿ ಅಳ, 45 ಅಡಿ ಎತ್ತರ 43 ಅಡಿ ಉದ್ದಾಗಳ ಅಳಕೆ ಹೋಂದಿತ್ತು ನರಹಿನ ನಂಗಡ ಪ್ರಯಾಣಿಕರನ್ನು ನಾಗಿನುವ ಅನೇಕಂದು ದೊಡ್ಡ ಹಡಗಿನ ಕುಲತ ಯೋಗೆಂಳಿಸಿದೆ ನಂತರ ತಿಳಿಸಿರುವು. <sup>24</sup>ತೆಲವು ಬರಪಟೆಗೆಯಲ್ಲ 76, ಎಂದಿಷ್ಟೇ, ಪ್ರಮುಖ ಬರಪಟೆಗೆಗಳಿಂದ 276 ಎಂದಿದೆ. <sup>25</sup>ಮುಕ್ಕೆದಿಂದ ಲೀಡ್ಸನ್‌ಗೆ 170 ಮೈಲುಗಳು 10ಲಂದ 15 ದಿವನಗಳು. <sup>26</sup>ಹಂಜಾತ್ತಮದ ದಿನದಂದು ಕೈತ್ತುದೆವರೂ ಹಾಜಿಲಿದ್ದರು (ಅಂತ್ಯಾನ್ತಲರ ಕೃತ್ಯಾತ್ಮ 2:11); ಅವರಿಳ್ಳ ತೆಲವರು ಕೈತ್ತುರಾಗಿರಬಹುದು. ತರುವಾಯ ಹೋಲನು ಕೈತ್ತುದೆ ಮಾಡಿದನು (ಅಂತ 1:5). ಸರ್ವವೇಳದೆ ಸಮಯದಲ್ಲ ಹೆಚ್ಚಿ ವರ್ಜನ್ಸನ್ನು ಹೊಂದಿರಿಲ್ಲ (ಅಂತ 1:12). <sup>27</sup>ಪ್ರಯಾಣಿಸಿದೆವು ಎಂಬ ರೀಲೆಕ್ಸ್ ಹೇಳಿಕೆ. <sup>28</sup>ಹೇಳಿರ್ ಹೇವನ್ ಎಂಬವನು ಇಷ್ಟಪಡುತ್ತೇನೆ, ಜಿರುಗಾಜಾಯ ಸಮಯದಲ್ಲ ತಾತ್ಯಾತಕ ಇತ್ತಾಯ. <sup>29</sup>ಕಾಯುವ ಸಮಯ. <sup>30</sup>ವಜನ 20ರ ಇಪ್ಪಣಿ ನೋಡಿಲಿ.

<sup>31</sup>ಉಹವಾನ್ ದಿವನಗಳ ಮುಗಿದ್ದವು ತೀ.ಶ. 59ರಿಳ್ಳ ಜಂಪ್ರನ ಮಾಲಕ ಸಮಯವನ್ನು

ಸಿದ್ರಲನುತ್ತಿದ್ದರು. ಹಬ್ಬಡ ದಿವಸವು ಮೊದಲೇ ಬಂದಿತು, <sup>32</sup>“ಮುಖ್ಯಾಂತಿ” ಅಂದರೆ ಹಡಗಿನ ಯಜಮಾನ. <sup>33</sup>ಅವನು ಹೇಗೆ ಕೇಳಿದನೆಂದು ತಿಳಿದಿರುವದಿಲ್ಲ. <sup>34</sup>William Barclay, *The Acts of the Apostles*, The Daily Study Bible Series, rev. ed. (Philadelphia: Westminster Press, 1976), 182. <sup>35</sup>ಮಾರು ವಿಮಾನ ಅಪಕಾರದಲ್ಲ ನಾನಿದ್ದಷ್ಟಕ್ಕೆ ನಂತರದ ವಿಮಾನದಲ್ಲ ಪ್ರಯಾಣಿ ಸುತ್ತಿರಿಗಳು. <sup>36</sup>ಒಂದು ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲ ಅವರಿಗೆ ತುಲತು ದೇವರೇ ತಿಳಿಸಿದ್ದನು, ಶ್ರಾಧೆನೇಯ ನಿಖಿತ್ತ ಅದು ಹಲಹಾರ್ಥಾಯಿತು (ಲುದಾಹರಣ 14:11-24). <sup>37</sup>ಬಹು ಹಾಲು ಜನರು ಸಮೀಕ್ಷನದಲ್ಲಿದ್ದೋ ಅಥವಾ ಹಡಗಿನಲ್ಲಿದ್ದೋ? (ಪಜನ 21). ಪ್ರೋಲಯನಿಕ್ಸ್‌ಗೆ ಹೊಗೆನುವ ತುಲತು ಬಹುಮತವನ್ನು ಹಡೆದು ಪ್ರಯಾಣಿಸಿರಬಹುದು. <sup>38</sup>ಆ ರೇಖ್ಯ ಇರುಗಾಜಯಂದ ನಂರಾಜೀತವಾಗಿತ್ತು ಎಂದು ಲಾಕನು ದಾವಾಸಿಸಿರುವನು. <sup>39</sup>“ಭಾರತ” ಎಂಬ ಗ್ರೀಕ್ ಹಡದ ಅಥವ “ಇರುಗಾಜ” ಎಂಬದೆ. <sup>40</sup>“ಯೂರೋಪ್‌ಕ್ಕಿಂತ” ಅಂದರೆ ಗ್ರೀಕ್ ನಾಮ “ಪ್ರೋವೆಗಾಜ” ಲ್ಯಾಟಿನ್‌ನಲ್ಲಿ “ಅತ್ಯರದಗಾಜ” ಎಂಬ ಜೊಡಿ ಹದ.

<sup>41</sup>ಈಕ್ಕೆ ಹೊಳಣಿಯನ್ನು ನಮುದ್ರದಲ್ಲ ಇಟ್ಟರೆ ಅದು ನಾಶವಾಗುವ ನಾಘ್ಯತೆಯಲ್ಲಿ, ನಂತರ ಅವರ ಸಹಾಯದ ಅಗತ್ಯತೆ ಇರುತ್ತದೆ. <sup>42</sup>ಆ ಹಗ್ಗಾಂಕನ್ನು ಎಲ್ಲಗೆ ಜಿಗಿದಿದ್ದರು ಎಂಬ ಸ್ವಷ್ಟತೆ ಇರುವದಿಲ್ಲ. <sup>43</sup>ಅವರು ಭೂಮಿಯನ್ನು ನೇರುವ ಮೊದಲು 500 ಮೈಲಿಗಳ ಅಂತರವನ್ನು ನೂಡಿಸಿ ಕೊಂಡು ಹೊರಿದ್ದರು. <sup>44</sup>ನಮುದ್ರದಲ್ಲ ಹಡಗಿನ ತಡೆಗೆ, ನಾಬಿತರು ಮುಖ್ಯ ಹಾಯಿಯನ್ನು ಕೆಳಗಿಳಿಸಿರಬಹುದು. <sup>45</sup>ಹಡಗಿನ ನಂರಾಜ್ಞಣಿಯ ಹೇಳಿಕೆಯ ಹಡಗಳು. <sup>46</sup>“ನಮ್ಮ ಸ್ವಂತ ಕ್ಯೇರಾಜಿಂದ” ಎಂಬ ಹೇಳಿಕೆಯು ಕೆಲವು ಬರಬಣಿಗೆಗಳಲ್ಲಿ. <sup>47</sup>ಮನಿಯ ಹೀಲೋಜರ್ಕರಣಗಳಿಗೆ ಬಳಸಿರುವ ಹದ “ಬ್ರಾಹ್ಮಣ” (ಮತ್ತುಯ 12:29; ಮಾರ್ಕ 3:27) ಅವರು ಹೀಲೋಜರ್ಕರಣಗಳನ್ನು ನಮುದ್ರದಲ್ಲ ಎನ್ದಿರಬಹುದು. <sup>48</sup>Orrin Root, ed., *Standard Bible Commentary: Acts* (Cincinnati, Ohio: Standard Publishing Co., 1966), 196. <sup>49</sup>H. G. Spafford, “It Is Well With My Soul.” Reproduced by permission from ACU Press, Abilene, Texas. <sup>50</sup>ಈ ಹಾರವನ್ನು ತುನಂಗ ರಹಸ್ಯದಲ್ಲಿ ಬಳಸುವುದಾದರೆ ಬಿಂಬಿಸಲಿಗೂ ಅಭಿಭ್ರಾನಲಿಗೂ ಕಷ್ಟಗಳ ಒಂದೇ ಲೀಡಿಯಲ್ಲ ಬರುವವು ಎಂದು ಒತ್ತಿ ಹೇಳಬೇಕು. ಇರುಗಾಜಯಂತ ಕಷ್ಟಗಳಿಗೆ ಬಿಂಬಿಸಲಿಗೂ ರಹಸ್ಯಿಕೆಗಳಲ್ಲ ಉತ್ತಾಯಗಳು ಇರುವುದಿಲ್ಲ, ಆದರೆ ಬಿಂಬಿಸಿಗಳಿಗೆ ಉತ್ತಾಯಗಳು ಇರುವೆಂದು ಅವರು ನಂಜಿದರೆ ಓದಿಗೆನ್ನು ಕೈತ್ತುರಾಗಲು ಪ್ರೋತ್ಸಾಹಿಸಿರಬಹುದು.